



THE CANADIAN BAR ASSOCIATION

L'ASSOCIATION DU BARREAU CANADIEN

The Voice of  
the Legal Profession

La voix de la  
profession juridique

Le 19 avril 2004

Madame Jennifer Stoddart  
Commissaire à la protection de la vie privée du Canada  
112, rue Kent  
Ottawa (Ontario)  
K1A 1H3

Madame,

En ma qualité de présidente de la Section nationale du droit relatif à la vie privée de l'Association du Barreau canadien, je tiens tout d'abord à vous offrir mes plus vives félicitations pour votre nomination à titre de Commissaire à la protection de la vie privée du Canada. Nous sommes ravis que le gouvernement ait choisi une personne possédant une si vaste expérience et de si profondes connaissances de tous les aspects de la protection des renseignements personnels.

La Section du droit relatif à la vie privée de l'ABC se compose d'une combinaison unique d'avocats et d'avocates des secteurs public et privé exerçant en droit de la vie privée. Nos membres ont travaillé fort pour expliquer à d'autres juristes la teneur de cette nouvelle législation et ont préparé des analyses des projets de lois sur le respect de la vie privée déposés dans les diverses provinces. Certains de nos membres ont par exemple collaboré à un mémoire exhaustif dans le cadre d'une consultation sur l'avant-projet de loi ontarienne sur la protection des renseignements personnels qui, si elle était adoptée, deviendrait la *Loi de 2002 sur la protection des renseignements personnels*. Nous sommes donc bien placés pour apporter sur ces questions un point de vue nuancé et éclairé, fondé sur les divers intérêts que nous avons pour tâche de représenter.

Nous avons été heureux de rencontrer M. Marleau ainsi que les membres de la direction générale en octobre dernier. L'échange franc et ouvert de points de vue et de réflexions qui a eu lieu lors de cette réunion a été bénéfique pour toutes les parties concernées. Nous espérons que c'est également votre avis. Le dîner-rencontre prévu pour le 18 mai, suivi d'une table ronde le 19 mai avec vous, ainsi qu'avec certains commissaires provinciaux nous fournira à toutes et à tous une excellente occasion de poursuivre le dialogue.

Nous vous renouvelons toutes nos félicitations pour votre nomination à cette fonction et espérons que nous collaborerons encore pendant les sept prochaines années (au moins) dans ce domaine du droit en plein essor.

Je vous prie d'agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments les meilleurs.

*Copie originale signée par Tamra L. Thomson, au nom de Priscilla Platt*

Priscilla Platt  
Présidente  
Section nationale du droit relatif à la vie privée

**500 - 865 Carling, Ottawa, ONTARIO Canada K1S 5S8**

**Tel/Tél. : (613) 237-2925 Toll free/Sans frais : 1-800-267-8860 Fax/Télécop. : (613) 237-0185**

**Home Page/Page d'accueil : [www.cba.org](http://www.cba.org) E-Mail/Courriel : [info@cba.org](mailto:info@cba.org)**